



Dhammapala Monastery
Invitation to the

KATHINA

Celebration
on the 19th of October, 2025

ขอเชิญร่วมงานวันทอดกฐินสามัคคี
วันอาทิตย์ที่ 19 ตุลาคม พ.ศ. 2568

กำหนดการ

- | | |
|---------------|--|
| เวลา 10:00 น. | เริ่มพิธี ประธานจุดธูปเทียนบูชาพระรัตนตรัย สมาทานศีล |
| เวลา 10:30 น. | พระสงฆ์เจริญพระพุทธมนต์ |
| เวลา 11:00 น. | พระสงฆ์รับบิณฑบาตข้าวสวย ถวายภัตตาหารเพล และญาติโยมรับประทานอาหารร่วมกัน |
| เวลา 12:45 น. | พระอาจารย์อภินันโท กล่าวต้อนรับ และแนะนำคณะสงฆ์ |
| เวลา 13:00 น. | ถวายผ้ากฐิน และจุดปัจจัยไทยธรรม |
| เวลา 13:20 น. | พระธรรมเทศนา (ภาษาไทย) โดยพระอาจารย์คงฤทธิ์ |
| เวลา 14:00 น. | พระสงฆ์อนุโมทนา และรับการประพรมน้ำพระ พุทมนต์ ก่อนเสร็จพิธี |

PROGRAM

- | | |
|------------|--|
| 10:00 a.m. | Beginning of the celebration with request and renewal of the five precepts |
| 10:30 a.m. | Paritta Chanting by the monastic community |
| 11:00 a.m. | Rice Pindapat and meal offerings to the monks |
| 12:45 p.m. | Welcome and introduction of the monastic community by Ajahn Abhinando |
| 13:00 p.m. | Offer of robe cloths and other requisites [Kathina] |
| 13:20 p.m. | Dhamma talk in Thai by Ajahn Kongrit |
| 14:00 p.m. | Anumodana and final blessing |

DANA SUGGESTIONS

พุทธศาสนิกชน ผู้มีจิตศรัทธาจะบริจาคสิ่งของ หรืออาหารแห้ง สิ่งที่มีประโยชน์
กับทางวัด มีดังนี้

- นมถั่วเหลือง นมข้าวโอ๊ต [Soy, oat drink]
- นมวัว [UHT cow milk]
- แยม/สเปรดมังสรวิต/เนยถั่ว/น้ำผึ้ง [Jam/Vegetarian spreads/peanut butter/honey]
- ถั่วหรืออัลมอนด์อบแห้ง ไม่ใส่เกลือ ไม่มีผสมถั่วลิสง [Nuts/almonds, unsalted, no peanuts]
- ผลไม้แห้ง เช่น ลูกพรุน ลูกเกด แอปเปิ้ล แอปริคอต มะม่วง ฯลฯ
[Dried fruits e.g. prunes, raisins, apples, apricots, mango etc.]
- เกล็ดธัญพืช ทำจากข้าวโอ๊ต หรือข้าวบาร์เลย์ แบบธรรมชาติ ไม่ใส่น้ำตาล
[Cereal flakes made from oats, spelt or barley, unsweetened]
- โปรตีนจากถั่วเหลือง เช่น schnitzel [UHT Tofu, Soy protein e.g. schnitzel]
- ธัญพืช เช่น คูสคูส โพลენტ้า บัควีท [Grains e.g. couscous, polenta, buckwheat]
- มะเขือเทศกระป๋อง [Tomato puree, pelati]
- ผักและผลไม้กระป๋อง [Canned vegetables and fruits]
- น้ำมันมะกอก / น้ำส้มสายชู สำหรับสลัด [Olive oil and balsamic vinegar for salads]
- ผงซักฟอก ทั้งแบบผง, เม็ด, ของเหลว [Laundry detergent s powder, tabs, liquids]

Please do not bring: กรุณายำนำสิ่งเหล่านี้มาถวาย เพราะทางวัดมีมากพอแล้ว มีดังนี้

- น้ำขวด [Bottled water]
- ข้าวสาร เส้นพาสต้า เส้นก๋วยเตี๋ยว [Rice, Pasta, Noodles]
- น้ำตาลทราย แป้ง [Sugar, Flour]
- น้ำปลา ซอสเห็ด ซิอิ๊วขาว [Fish Sauce, Mushroom Sauce, Soy Sauce]
- กระดาษชำระและน้ำยาทำความสะอาด [Toilet paper and cleaner]
- ซองจดหมาย [Envelopes]

สถานที่จัดงาน

Directions to the Gemeindesaal,
Äussere Dorfstrasse 47, 3718 Kandersteg

การเดินทางไปที่อาคารเอนกประสงค์ของอำเภอ
Kandersteg ที่อยู่ Äussere Dorfstrasse 47, 3718 Kandersteg

Parking: Free of charge **only** in the **schoolyard**, driveway immediately
behind the junction with Risetistr. see signpost "Dhammapala", or in the
public car park at the Gemeindehaus Sesselbahnstrasse, there also for
buses [chargeable]



การจอดรถ: จอดฟรี เฉพาะที่สนามของโรงเรียน ผ่านทางแยก ถนน Risetistrasse ที่จอดรถอยู่ขวามือ ตรงโรงเรียน
จะมีป้ายเขียนว่า “ธรรมปาละ” หรือจะจอดในที่สาธารณะของอำเภอก็ได้ แต่ต้องจ่ายค่าที่จอดรถ